



2025/1300

2.7.2025

DECYZJA RADY (UE) 2025/1300

z dnia 17 czerwca 2025 r.

w sprawie stanowiska, które ma być zajęte w imieniu Unii Europejskiej w Radzie Partnerstwa ustanowionej Umową o handlu i współpracy między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej, z jednej strony, a Zjednoczonym Królestwem Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej, z drugiej strony, w odniesieniu do decyzji Rady Partnerstwa nr 1/2025

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 43 ust. 2 w związku z art. 218 ust. 9,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Umowa o handlu i współpracy między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej, z jednej strony, a Zjednoczonym Królestwem Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej, z drugiej strony (zwana dalej „umową o handlu i współpracy” lub „Umową”) została zawarta przez Unię na mocy decyzji Rady (UE) 2021/689 ⁽¹⁾ i weszła w życie w dniu 1 maja 2021 r., przy czym była tymczasowo stosowana od dnia 1 stycznia 2021 r.
- (2) Zgodnie z art. 519 lit. b) umowy o handlu i współpracy Rada Partnerstwa ustanowiona na mocy Umowy może przyjmować decyzje w celu dokonania interpretacji postanowień części drugiej Umowy.
- (3) Art. 508 ust. 2 lit. d) umowy o handlu i współpracy stanowi, że Specjalny Komitet ds. Rybołówstwa ustanowiony na mocy Umowy może przyjmować środki, w tym decyzje i zalecenia dotyczące wszelkich innych aspektów współpracy w zakresie zrównoważonego zarządzania rybołówstwem w ramach części drugiej działu piątej Umowy.
- (4) Rada Partnerstwa ma przyjąć na swoim następnym posiedzeniu lub w drodze procedury pisemnej decyzję w sprawie interpretacji art. 508 ust. 2 lit. d) umowy o handlu i współpracy.
- (5) Należy ustalić stanowisko, które ma być zajęte w imieniu Unii w Radzie Partnerstwa w kwestii interpretacji art. 508 ust. 2 lit. d) umowy o handlu i współpracy,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Stanowisko, które ma być zajęte w imieniu Unii w Radzie Partnerstwa ustanowionej Umową o handlu i współpracy między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej, z jednej strony, a Zjednoczonym Królestwem Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej, z drugiej strony, w kwestii interpretacji art. 508 ust. 2 lit. d) Umowy, opiera się na projekcie decyzji Rady Partnerstwa dołączonym do niniejszej decyzji.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej przyjęcia.

⁽¹⁾ Decyzja Rady (UE) 2021/689 z dnia 29 kwietnia 2021 r. w sprawie zawarcia w imieniu Unii Umowy o handlu i współpracy między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej, z jednej strony, a Zjednoczonym Królestwem Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej, z drugiej strony, oraz Umowy między Unią Europejską a Zjednoczonym Królestwem Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej w sprawie procedur bezpieczeństwa na potrzeby wymiany i ochrony informacji niejawnych (Dz.U. L 149 z 30.4.2021, s. 2, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2021/689/oj>).

Sporządzono w Luksemburgu dnia 17 czerwca 2025 r.

W imieniu Rady

Przewodnicząca

P. HENNIG-KLOSKA

PROJEKT

**DECYZJA NR 1/2025 RADY PARTNERSTWA USTANOWIONEJ UMOWĄ O HANDLU
I WSPÓŁPRACY MIĘDZY UNIĄ EUROPEJSKĄ I EUROPEJSKĄ WSPÓLNOTĄ ENERGII
ATOMOWEJ, Z JEDNEJ STRONY, A ZJEDNOCZONYM KRÓLESTWEM WIELKIEJ BRYTANII
I IRLANDII PÓŁNOCNEJ, Z DRUGIEJ STRONY**

z dnia ...

**w sprawie interpretacji art. 508 ust. 2 lit. d) Umowy o handlu i współpracy między Unią Europejską
i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej, z jednej strony, a Zjednoczonym Królestwem Wielkiej
Brytanii i Irlandii Północnej, z drugiej strony**

RADA PARTNERSTWA,

uwzględniając Umowę o handlu i współpracy między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej, z jednej strony, a Zjednoczonym Królestwem Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej, z drugiej strony (zwana dalej „Umową”), w szczególności jej art. 519 lit. b),

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Okres dostosowawczy przewidziany w załączniku 38 do Umowy, podczas którego każda ze Stron przyznaje statkom drugiej Strony pełny dostęp do swoich wód w celu prowadzenia połowów, kończy się w dniu 30 czerwca 2026 r.
- (2) Zgodnie z art. 500 ust. 1 Umowy, który ma zastosowanie po dniu 30 czerwca 2026 r., każda ze Stron przyznaje statkom drugiej Strony dostęp do połowów na jej wodach w odpowiednich podobszarach ICES w danym roku na poziomie i na warunkach określonych w ramach corocznych konsultacji, pod warunkiem uzgodnienia TAC.
- (3) Strony pragną zapewnić wieloletni pełny dostęp do wód w celu prowadzenia połowów przez wskazany okres po czerwcu 2026 r.
- (4) Art. 508 ust. 2 lit. b) w związku z art. 508 ust. 1 lit. l) Umowy upoważnia Specjalny Komitet ds. Rybołówstwa do przyjmowania decyzji w sprawie opracowania wytycznych w celu wsparcia praktycznego stosowania art. 500 Umowy. Ponadto art. 508 ust. 2 lit. d) Umowy upoważnia ten komitet do przyjmowania decyzji w odniesieniu do wszelkich innych aspektów współpracy w zakresie zrównoważonego zarządzania rybołówstwem.
- (5) W tym kontekście należy dokonać interpretacji art. 508 ust. 2 lit. d) Umowy w celu uściślenia, na jakiej podstawie Specjalny Komitet ds. Rybołówstwa może przyjąć taką decyzję,

PRZYMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Termin „współpraca w zakresie zrównoważonego zarządzania rybołówstwem” w art. 508 ust. 2 lit. d) Umowy interpretuje się, wyłącznie do celów tego postanowienia, jako obejmujący przyjęcie przez Specjalny Komitet ds. Rybołówstwa decyzji o zapewnieniu wieloletniego pełnego dostępu do wód w celu prowadzenia połowów przez wskazany okres, który do celów art. 500 ust. 1 i 4 Umowy należy uznać za uzgodniony wynik corocznych konsultacji (także w odniesieniu do dostępu na podstawie art. 500 ust. 5 Umowy w przypadku ustalenia tymczasowych poziomów TAC na podstawie art. 499 Umowy).

Artykuł 2

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem

Sporządzono w Brukseli i Londynie dnia ... 2025 r.

W imieniu Rady Partnerstwa

Współprzewodniczący

Maroš ŠEFČOVIČ

Nick THOMAS-SYMONDS
